

ANEXO Nº 1

SOLICITUD DE AUTORIZACIÓN CONFORME DECRETO Nº 256/2010

APPLICATION FOR AUTHORIZATION ACCORDING TO DECREE No. 256/2010

En mi carácter de ~~Capitán~~/Agencia Marítima/Apoderado* solicito autorización para:

As the Master/Shipping Agency/ Representative *, I hereby apply for authorization to:

Tránsitar entre Puertos ubicados en el Territorio Continental Argentino y Puertos ubicados en las Islas Malvinas, Georgias del Sur y Sandwich del Sur <i>Transit between ports situated on mainland Argentina and Ports situated in the Islas Malvinas, Georgias del Sur and Sandwich del Sur.</i>	(NO)
Atravesar Aguas Jurisdiccionales Argentinas en Dirección a Puertos ubicados en las Islas Malvinas, Georgias del Sur y Sandwich del Sur <i>Go through Argentine jurisdictional waters heading for ports situated in the Islas Malvinas, Georgias del Sur and Sandwich del Sur.</i>	(X)
Cargar Mercaderías a ser transportadas entre Puertos ubicados en el Territorio Continental Argentino y Puertos ubicados en las Islas Malvinas, Georgias del Sur y Sandwich del Sur <i>Load goods to be carried between the ports located in mainland Argentina and ports situated in the Islas Malvinas, Georgias del Sur and Sandwich del Sur.</i>	(NO)

(*) Márquese lo que corresponda en el casillero derecho.

(*) Mark as appropriate the right box.

Acorde la siguiente información:

In accordance with the following information:

Nombre del Buque <i>Name of ship</i>	
Número OMI del Buque <i>IMO Ship Number</i>	_____ NONE _____
Nombre de la Compañía <i>Company name</i>	_____ NONE _____
Número de Identificación de la Compañía <i>Company identification number</i>	_____ NONE _____
Número de Propietario Inscrito <i>Registered Owner Number</i>	_____ NONE _____
Señal Distintiva de Llamada <i>Call sign</i>	
Bandera del Buque <i>Flag of Ship</i>	

* Táchese lo que no corresponda (*Delete as appropriate*)

Puerto de Registro <i>Port of Registry</i>	
Tipo de Buque <i>Type of Ship</i>	Sailing Vessel / Velero
Agencia Marítima nominada en Argentina <i>Argentine Agency appointed in Argentina</i>	Contact directly the vessel/Directamente al capitán example@gmail.com
Nombre y Licencia del Capitán <i>Name and License of Master</i>	Dan Pisco Sour
Puerto de Procedencia y últimos CINCO (5) puertos de escala <i>Port of Origin and last five ports of call.</i>	Procedencia: Piriapolis, Uruguay Zarpe/ETD: 20.09.2017 4.- Pto. Williams - Chile 3.- Antártica 2.- Puerto Williams 1.- Antártica
Próximos Puertos de Destino o Escala <i>Next ports of destination or call</i>	1 Pto. Argentino, Malvinas
	2 Pto. Argentino - Georgias del Sur
	3 Georgias del Sur - Pto. Argentino
	4 Pto. Argentino - Pto. Williams
Fechas Previstas de Arribo y Zarpada <i>Estimated dates of arrival/departure</i>	1.- 02.10.17 – 05.10.17 2.- 06.10.17 – 10.10.17 3.- 10.11.17 – 15.11.17 4.- 19.11.17 - 24.11.17
Tipo de Carga/Cantidad de Pasajeros Tripulantes <i>Type of load/number of passengers CREW</i>	12 Tripulantes / Crew
Objeto de la Navegación <i>Purpose of navigation</i>	Pleasure/Placer

Piriapolis, Uruguay XX.XX.20XX Lugar y Fecha <i>Place and Date</i>	Dan Pisco Sour Firma y Aclaracion <i>Signature and printed name</i>
---	--

El presente documento no contiene firma por haber sido enviado electrónicamente.